

New Delhi 22 - 11 - 77

Chers camarades

Oui, j'ai bien reçu l'argent & il me sert à vos expédier deux nouveaux paquets - un de 12 (qui attendent depuis longtemps) et un autre de B (25 en tout).

Je suis très contente de savoir que l'absurdité (et les dangers) de l'anthropocentrisme - et son incompatible bruté avec la philosophie de l'homme contre le Temps - pour le nommer par sa fonction plutôt que par son nom - commencent à s'imposer aux esprits quelque peu mûrs.

Il me semble en moi évident que l'attitude de tout individu envers le monde animal (et végétal) doit de ce fait même automatiquement changer. (Pour moi, cela a été le contraire ? Je veux dire que c'est ma révolte - pratiquement aussi vieille que moi puisqu'à 3 ans j'ai "brûlé" de toutes mes forces, une petite pte qui en avant peut-être, parce qu'elle arrachait des paquerettes dans un des prés du Parc de la Ville d'Or de Lyon (le grand pré devant les Serres, exactement, ça je m'en souviens très bien !) et aussitôt les jetait

Chers camarades,

Oui, j'ai bien reçu l'argent & il me sert à vous expédier deux nouveaux paquets - un de 12 (qui attendent depuis longtemps) et un autre de B (25 en tout).

Je suis très contente de savoir que l'absurdité (et les dangers) de l'anthropocentrisme - et son incompatibilité avec la philosophie de l'homme contre le Temps - pour le nommer par sa fonction plutôt que par son nom - commencent à s'imposer aux esprits quelque peu mûrs.

Il me semble en moi évident que l'attitude de tout individu envers le monde animal (et végétal) doit de ce fait même automatiquement changer (Pour moi, cela a été le contraire ? Je veux dire que c'est ma révolte - pratiquement aussi vieille que moi puisque à 3 ans j'ai "rossé" de toutes mes forces, une petite pttle qui en avant peut-être, parce qu'elle arrachait des pâquerettes dans un des prés du Parc de la Tille d'Or de Lyon (le grand pré devant les Serres, exactement, car je m'en souviens bien !) et aussitôt les jetait dans la poussière - les pauvres belles fleurs vivantes, qui ne demandaient qu'à continuer de vivre attachées à leur

2 /
raemés) Cela a feultu créer une
"brutalité" entre ma mère - qui me
compréhendait et essayait d'expliquer mes
actions - et la mère de la petite Lucienne
Décoré (ma victime), qui fut, battue,
mordue, piécée par mes sœurs. Je
l'aurais tuée, si on n'avait laissé faire.
- C'est, dis-je ma révolte contre l'au-
throcentrisme pratique - le peu de
cas fait au beau monde animal et
végétal - qui m'a amenée (et très
vite) à l'indifférence vis à vis de
toute propagande faisant appel aux
"bons sentiments" des amis de l'homme
pour flétrir les atrocités de 2, y ou
3. (Je vous ai parlé de ma réaction
aux bobard de la première guerre
mondiale, affirmant que les Allemands
"compaît les mauvais que enfants.")
Mais - curieusement comme cela peut paraître
- je me souviens peut-être encore viden
de la guerre des Balkans (des 2 guerres
des Balkans) 1912-1913) que de
la Première guerre mondiale. On en
parlait autour de moi. Je me souvien-
drais de la prise de Iannena (Epire du
Sud) et de l'entrée du "diadoque"
(prince héritier) Constantin de Grèce
à Thessalonique (Salonique) le 26 Oct
1912 (le jour même de la fête de
Saint Dimitri, patron de la ville.
et de tant d'autres faits. Je reprochais

action - et la mère de la petite Lucienne
Décoré (ma victime), griffée, battue,
mortuë, pinçée par mes sœurs. Je
l'aurais tuée, si on m'avait laissé faire.
- C'est, dis-je ma révolte contre l'au-
tocratie pratique - le peu de
cas fait au beau monde animal et
végétal - qui m'a amenée (et très
vite) à l'indifférence vis à vis de
toute propagande faisant appel aux
"bons sentiments" des amis de l'homme
pour flétrir les atrocités de 2, y ou
3. (Je vous ai parlé de ma réaction
aux bobards de la première guerre
mondiale, affirmant que les Allemands
"compainent les mains aux enfants."
Mais - curieux comme cela peut paraître
- je me souviens peut être encore mieux
de la Guerre des Balkans (des 2 guerres
des Balkans) 1912-1913) que de
la Première guerre mondiale. On en
parlait autour de moi. Je me souvien-
drais de la prise de Iannena (Epire du
Sud) et de l'entrée du "diadoque"
(prince héritier) Constantin de Grèce
à Thessalonique (Salonique) le 26 Oct
1912 (le jour même de la fête de
Saint Dimitri, patron de la ville.
et de tant d'autres faits. Je reprochais
à ma mère de porter à son chapeau un
large ruban aux "couleurs bulgares"
alors à la mode en France. (Ma mère
s'en fichait)

Mais ce n'est pas cela que je vous
 lais dire : Autour de moi on par-
 lait d' "atrocités Bulgares" (pen-
 dant la 2^e partie de la guerre
 Grecs et Serbes contre Bulgares,
 après l'alliance Grecs, Serbes et
 Bulgares versus Turcs). Et cela me
 laissait indifférente parce que je
 savais déjà ce qui m'a marquée pour
 la vie : l'existence d'atrocités jour-
 nalières sur différents bêtes au nom
 de la science. Je disais : "C'est fait
 sur leurs ennemis. Mieux ^{sur} l'homme, quel
 qu'il soit, que ^{sur} la bête !"

Dites-moi une chose

Existe-t-il une traduction française
 du livre de David Hoggan (Américain)
 paru il y a une quinzaine d'années
 - en Anglais et en Allemand - et intitulé
 le "La guerre imposée" ? (Der erzwin-
 gene Krieg). Je n'ai jamais vu
 l'édition anglaise - celle que j'aurais
 aimé lire - mais j'ai acheté en alle-
 magne plusieurs exemplaires de
 l'édition allemande et les ai distribu-
 és. J'en avais gardé un pour moi
 je l'ai prêté à je ne me souviens
 plus qui et ne l'ai jamais revu.

S'il n'existe pas d'édition
 française de ce gros livre techni-
 que et impartial - qui fait du
 sieur Roosevelt le principal
 "original de guerre" - voulez-vous

dont la 2^e partie de la guerre
Grecs et Serbes contre Bulgares
(après l'alliance Grecs, Serbes et
Bulgares, versus Turcs). Et cela me
laissait indifférente parce que je
savais déjà ce qui m'a marquée pour
la vie : l'existence d'atrocités jour-
nalières sur différentes bêtes au nom
de la science. Je disais : "C'est fait
sur leurs ennemis. Mieux ^{sur} l'ennemi, quel
qu'il soit, que ^{sur} la bête !"

Dites-moi une chose

Existe-t-il une traduction française
du livre de David Hoggan (Américain)
paru il y a une quinzaine d'années
— en Anglais et en Allemand — et intitulé
le "La guerre imposée" ? (Der erzwin-
gene Krieg). Je n'ai jamais vu
l'édition anglaise — celle que j'aurais
aimé lire — mais j'ai acheté en alle-
magne plusieurs exemplaires de
l'édition allemande et les ai distribu-
és. J'en avais gardé un pour moi
je l'ai prêté à je ne me souviens
plus qui et ne l'ai jamais revu.

S'il n'existe pas d'édition
française de ce gros livre techni-
que et impartial — qui fait du
Sieur Roosevelt le principal
"criminel de guerre" — voulez-vous
que je le traduise en français ?
Et si vous me trouvez un exemplaire

↳ anglais ou allemand — anglais
de préférence naturellement
l'auteur étant anglophone —
je suis prête à rendre ce petit ser-
vice à la cause de la vérité —
et gratuitement — si vous me trou-
vez un éditeur — naturellement

1^{er} point : "Connaissez-vous
le gros livre (600 pages) du prof
Américain de l'Université d'E-
vanston (Illinois) Arthur R. Butz
"The Hoax of the XXth Century" —
La Tromperie du XX^e Siècle ?
Il a été traduit en allemand
et les juifs du monde entier en
prennent des crises de rage —
L'auteur — pas "Nazi" pour deux
sous ; pas particulièrement pro-
allemand, mais simplement un
de ceux que le mensonge irrite
— a produit, après 30 ans de
recherches, des preuves que tous
les historiens à dormir debout
circulés après 1945 (chambres à
gaz ; 6.000.000 de juifs morts ; etc
etc) ont été concoctés avant
le désastre par des groupes ultra
secrètes, sionistes-Américains —
nues dans le seul but de "faire
chanter" l'Allemagne d'après guerre
(au cas où le plan Morgenthau
s'avérerait inapplicable)
et faire tomber le blâme sur l'Allemagne

Je suis prête à rendre ce petit ser-
vice à la cause de la vérité -
et gratuitement - si vous me trou-
vez un éditeur - naturellement

9^e point : "Connaissez-vous
le gros livre (européen) du prof
Américain de l'Université d'E-
vanston (Illinois) Arthur R. Butz
"The Hoax of the 19th Century"
- La Tromperie du 19^e Siècle?
Il a été traduit en allemand
et les juifs du monde entier en
prennent des crises de rage -
L'auteur - pas "Nazi" pour deux
sous; pas particulièrement pro-
allemand, mais simplement un
de ceux que le mensonge irrite
- a produit, après 30 ans de
recherches, des preuves que toutes
les histoires à dormir debout
circulées après 1945 (chambres à
gaz; 6.000.000 de juifs morts; etc
etc...) ont été concoctées avant
le désastre par des groupes ultra-
secrets, sionistes - américains -
russe. dans le seul but de "faire
cheuter" l'Allemagne d'après guerre
(au cas où le plan Morgenthau
s'avérerait inapplicable)
et d'en tirer le plus de milliards
possible de "réparations" "dé-
dommagement" etc etc
Qu'en dites-vous ?

5) "Se non e vero, e ben trovato,"

Vous qui me connaissez savez que même si toutes les histoires a dormir debout étaient vraies, cela ne changerait absolument rien à mon attitude. Au "monde humain" qui écrase un chien ou brise les reins d'un pauvre chat sur une route en allant en vacances, et oeu course et disant: "Ce n'est après tout qu'un chien, - qu'un chat - qu'une bête," je serais trop heureuse de répondre, moi, après avoir écouté "le bobard de 6 millions" - "Je m'en fous! - après tout ce n'était que de gens - et pas des riches! -" - gommeuse que ça n'ait pas été 16 millions, alors la question aurait été à tout jamais "classée". Mais je suis, moi, la minorité. - l'horrible minorité des gens "sans cœur". Je ne compte donc pas. Le titre de Bütz renne la majorité. J'en ai déjà acheté (en Suisse) un exemplaire dont j'ai fait cadeau à une jeune Allemande de 26 ans, rencontrée ici. Ce titre est une bombe - de quoi faire dire à Israël par le gouvernement allemand: "Donnez-nous nos milliards,

que même si toutes les nouvelles
à dormir doivent être vraies,
cela ne changerait absolument
rien à mon attitude. Au
"monde humain" qui écrase un
chien ou brise les reins d'un
pauvre chat sur une route
en allant en vacances, et oser
coursir et disant: "Ce n'est après
tout qu'un chien, - qu'un chat -
qu'une bête," je serais trop
heureuse de répondre, non,
après avoir écrit "le bobard des
5 millions" - "Je m'en fous! -
après tout ce n'étaient que des
gens - et pas des riches! -
Goummerge que ça n'ait pas été
16 millions, alors la question
aurait été à tout jamais "classée".
Mais je suis, non, la minorité.
- l'horrible minorité des gens
"sans cœur". Je ne compte donc
pas. Le livre de Butz renoue
la majorité. J'en ai déjà acheté
(en Suisse) un exemplaire dont
j'ai fait cadeau à une
jeune Allemande de 26 ans,
rencontrée ici. Ce livre est une
bombe - de quoi faire dire à Israël
par le gouvernement allemand:
"Rendez-nous vos milliards,
tas de menteurs!!" et cela
sous la pression de l'indignation
populaire.

6 J'avais déjà entendu - le 9 Nov
1956 à Hanovre - une causette
de Robert Lussar, Ingénieur, sur
le four crématoire et les dites
"chambres à gaz" de Dachau - ces
dernières toutes construites après
1945 (pour des prisonniers de
guerre, sur l'ordre de Américain)
(Des quantités de gens qu'on ven
contre dans l'agglomération de
Dachau - des visites de table ds les
cafés et restaurants - vous racontez
qu'eux-mêmes ont, étant prisonniers de
guerre été priés de contribuer à l'agen-
cement du camp, "pour les travaux
des décades à venir".

Quant au four crématoire - très
petit et d'un fonctionnement douteux
"surtout par mauvais temps" nous
dit R. Lussar, s'il lui avait fallu
se confirmer à l'inscription "commé-
morative" selon laquelle "33800 juifs
auraient été tués puis brûlés, il
aurait été encore en pleine activité
en 1956!!" - tout son fonctionnement
était lent.

Mais cela n'est rien auprès des révé-
lations de Baz sur les "combines"
entre "Nations Unies" avant 1945, concer-
nant les bréards à faire circuler
par les mass media d'après guerre,
pour obliger l'Allemagne à "payer"
et occasionnement! De quoi faire

le four crématoire et "les dîles"
"chambres à gaz de Dachau - ces
dernières toutes construites après
1945 (pour des prisonniers de
guerre, sur l'ordre des Américains)
(Des quantités de gens qu'on ven
contre dans l'agglomération de
Dachau - au voisin de table de la
cafés et restaurants - vous racontent
qu'eux-mêmes ont, étant prisonniers de
guerre été priés de contribuer à l'égou
cement du camp, "pour les tristesses
des décades à venir".

Quant au four crématoire - très
petit et d'un fonctionnement douteux
"surtout par mauvais temps" nous
dit R. Lussan, s'il lui avait fallu
se confirmer à l'inscription "commé
morative" selon laquelle "33800 juifs
auraient été très puis brûlés, il
aurait été encore en pleine activité
en 1956!!" - dont son fonctionnement
était lent.

Mais cela n'est rien auprès des révé
lations de Baz sur les "combines"
entre "Nations Unies" avant 1945, concer
nant les brards à faire circuler
par les mass media d'après guerre,
pour obliger l'Allemagne à "payer"
- et grassement! De quoi faire
pousser des cris d'indignation à tous
les honnêtes gens.

9
Ma-t-il une traduction française
de ce livre? Si non il en faut certes
en faire une.

Je viens de recevoir - grâce à
la bonté de Remy - ma copie
à l'Université universelle (utile pour les
références), ma "Mythologie araban-
dique" (éditée par le Musée Guimet,
ainsi que mes "Lis de Mané",
Héroisme grec (de Duruy) et Candide
- tout ce qui me reste de
l'holocauste de quelques 300
livres que j'avais confiés à la
mère de la femme qui les a brûlés.
Comme vous le dites, c'est lamenta-
ble - j'avais pourtant écrit à
brin des gens lui demandant de
"s'empêcher" sur ce que ce dépôt
était devenu - s'empêcher et me
dire s'il était toujours "en sûreté".

Je viens de vous envoyer 2 paquets
un de 12 un de 13 - c.à.d.
25 livres en tout - 445 roubles, ou
des 527 roubles que vous m'avez an-
voyés. Je vous en enverrais d'autres
peu à peu.

C'est abuser du sigle vénérable
que de lui faire exprimer une idée
de "saineté" attachée à mon nom.
Malas! Je ne suis qu'une des totale-
ment sincères (cà j'en suis!) de

de ce livre? simon et en fait en
en ferme une -

Je viens de recevoir - grâce à
la bonté des Remy - ma part
à l'histoire universelle (white points
références), ma "Mythologie araba-
ïque" (édité par le Musée Guimet,
ainsi que mes "L'Asie de Manie",
Histoire grecque (de Duruy) et Candide
- tout ce qui me reste de
l'histoire de quelques 300
livres que j'avais confiés à la
mère de la femme qui les a brûlés.
Comme vous le dites, c'est lamenta-
ble - j'avais pourtant écrit à
brin des gens leur demandant de
"s'assurer" sur ce que ce dépôt
était devenu - s'assurer et me
dire si il était toujours "en sûreté".

Je viens de vous envoyer 2 paquets
un de 12 un de 13 - ça
25 livres en tout. 445 roubles, ou
des 527 roubles que vous m'avez en-
voyés. Je vous en enverrai d'autres
peu à peu.

C'est abuser du sigle vénérable
que de lui faire exprimer une idée
de "sainteté" attachée à son nom.
Malas! Je ne suis qu'une des totale-
ment sincères (cà j'en suis!) de
ceux qui professent notre foi commune.
"Saints" et "Santes" sont ceux de nos
correligionnaires qui ont supporté

la torture physique avec sérénité,
 - sans parler: Olga von Baranys
 (d'antan de^e Prager Tolentanz), à qui
 les Communistes ont appliqué en 1945
 le fer rouge dont elle porte encore les
 marques; Gerda Strassdadt, que j'ai
 rencontrée à Hanovre en 1956 avec
 1 bras et par de jambes / la genouillère
 s'y étant mis après le traitement
 qu'elle a reçu (des Anglais, elle)
 en 1946, pour la faire parler. Et de
 centaines d'autres.

Mais je n'ai pas à passé l'examen
 comme devant Gerda, et ne sais pas
 par conséquent comment je me
 serais comportée dans une pareille
 épreuve. Elle le jeune Breton, dont
 vous parlez dans vos livres (eux
 aussi hélas, brûlés avec les autres
 une admirable trilogie Les Vies
 Terribles - les Hérésiques - les Nostalgyques)
 celui qui a passé 15 ans comme
 clochard "rejété de tous, sans jambes,
 C'est-à-dire sans "saints". Par moi.
 - qui n'ai fait qu'écrire (et ne sais
 pour combien de temps je pourrais encore
 le faire; avec ma vie de misère
 en moins nette)

Mes salutations (rituelles) à
 Jeannine, aux Sager et à tous les
 autres. Un bon souvenir à Philippe
 et à Marianne. (Comment viables?
 Elle trouve "le homme de

Avec le salut rituel des Français
 Surtout

(d'autres de "Frayer" Volontaires; à qui
les Communistes ont appliqué en 1945
le fer rouge dont elle porte encore les
marques; Gerda Straksdorf, que j'ai
rencontrée à Hanovre en 1956 avec
1 bras et pied de jambes / la genouillère
s'y étant mis après le traitement
qu'elle a reçu (des Anglais, elle)
en 1946, pour la faire parler. Et de
centaines d'autres.

Non je n'ai pas "passé l'examen"
comme devant Gerda! et ne sais pas
par conséquent comment je me
serais comportée dans une pareille
épreuve. Elle le jeune Breton dont
vous parlez dans vos livres (eux
aussi hélas, brûlés avec les autres
une admirable trilogie: Les Voleurs
Foues - les Hérelques - les Nostalgyques)
celui qui a passé 15 ans comme
"chaou" "rejeté de tous, sans jambes,
C'est là sont "nos" saints. Par moi
- qui n'ai fait qu'écrire (et ne sais
pour combien de temps je pourrais encore
le faire; avec ma vie de mieux
en mieux nette.)

Mes salutations (actuelles) à
Jeannine, aux Sager et à tous les
autres. Mon bon souvenir à Philippe
et à Marianne. (Comment vont ils?
Marianne a-t-elle trouvé "le homme de
bien" qui serait digne de l'épouser?
Et comment vont Meette et son
compagnon?

Avec les saluts actuels des Frères
Sagier